

No. 34333

**MULTILATERAL INVESTMENT
GUARANTEE AGENCY
and
TOGO**

**Letter Agreement on legal protection for guaranteed foreign
investments. Signed at Lomé on 27 January 1995 and at
Washington on 26 April 1996**

Authentic text: French.

*Registered by the Multilateral Investment Guarantee Agency on 6 February
1998.*

**AGENCE MULTILATÉRALE
DE GARANTIE DES INVESTISSEMENTS
et
TOGO**

**Lettre d'accord sur la protection juridique des investisse-
ments étrangers garantis. Signée à Lomé le 27 janvier
1995 et à Washington le 26 avril 1996**

Texte authentique : français.

*Enregistrée par l'Agence multilatérale de garantie des investissements le
6 février 1998.*

[TRANSLATION — TRADUCTION]

LETTER AGREEMENT¹ BETWEEN THE MULTILATERAL INVESTMENT GUARANTEE AGENCY AND TOGO ON LEGAL PROTECTION FOR GUARANTEED FOREIGN INVESTMENTS

LETTRE D'ACCORD¹ ENTRE L'AGENCE MULTILATÉRALE DE GARANTIE DES INVESTISSEMENTS ET LE TOGO SUR LA PROTECTION JURIDIQUE DES INVESTISSEMENTS ÉTRANGERS GARANTIS

Not published herein in accordance with article 12 (2) of the General Assembly regulations to give effect to Article 102 of the Charter of the United Nations, as amended. For an example in English, see United Nations, Treaty Series, vol. 1911, No. I-32556; for an example in French, see United Nations Treaty Series, vol. 1911, No. I-32562.

Non publiée ici conformément au paragraphe 2 de l'article 12 du règlement de l'Assemblée générale destiné à mettre en application l'Article 102 de la Charte des Nations Unies, tel qu'amendé. Pour référence en anglais, voir le Recueil des Traités des Nations Unies, vol. 1911, n° I-32556; pour référence en français, voir le Recueil des Traités des Nations Unies, vol. 1911, n° I-32562.

¹ Came into force on 26 April 1996 by signature, in accordance with its provisions.

¹ Entrée en vigueur le 26 avril 1996 par la signature, conformément à ses dispositions.

No. 34334

**MULTILATERAL INVESTMENT
GUARANTEE AGENCY
and
GUINEA**

**Letter Agreement on legal protection for guaranteed foreign
investments. Signed at Conakry on 27 September 1993
and at Washington on 3 September 1996**

Authentic text: French.

*Registered by the Multilateral Investment Guarantee Agency on 6 February
1998.*

**AGENCE MULTILATÉRALE
DE GARANTIE DES INVESTISSEMENTS
et
GUINÉE**

**Lettre d'accord sur la protection juridique des investisse-
ments étrangers garantis. Signée à Conakry le 27 sep-
tembre 1993 et à Washington le 3 septembre 1996**

Texte authentique : français.

*Enregistrée par l'Agence multilatérale de garantie des investissements le
6 février 1998.*

[TRANSLATION — TRADUCTION]

LETTER AGREEMENT¹ BETWEEN THE MULTILATERAL INVESTMENT GUARANTEE AGENCY AND GUINEA ON LEGAL PROTECTION FOR GUARANTEED FOREIGN INVESTMENTS

LETTRE D'ACCORD¹ ENTRE L'AGENCE MULTILATÉRALE DE GARANTIE DES INVESTISSEMENTS ET LA GUINÉE SUR LA PROTECTION JURIDIQUE DES INVESTISSEMENTS ÉTRANGERS GARANTIS

Not published herein in accordance with article 12 (2) of the General Assembly regulations to give effect to Article 102 of the Charter of the United Nations, as amended. For an example in English, see United Nations, Treaty Series, vol. 1911, No. I-32556; for an example in French, see United Nations Treaty Series, vol. 1911, No. I-32562.

Non publiée ici conformément au paragraphe 2 de l'article 12 du règlement de l'Assemblée générale destiné à mettre en application l'Article 102 de la Charte des Nations Unies, tel qu'amendé. Pour référence en anglais, voir le Recueil des Traités des Nations Unies, vol. 1911, n° I-32556; pour référence en français, voir le Recueil des Traités des Nations Unies, vol. 1911, n° I-32562.

¹ Came into force on 3 September 1996 by signature, in accordance with its provisions.

¹ Entrée en vigueur le 3 septembre 1996 par la signature, conformément à ses dispositions.